

Aufruf zur Mitarbeit: 750 Jahre Hornstein



Aus dem Rathaus
Baumkataster
für Hornstein. > **Seite 2**

Aktuelles
"Nachbarschaftshilfe Plus"
Sozialprojekt in Vorbereitung. > **Seite 3**

Trockenrasen
Erfolgreiches Schulprojekt
Buntes Burgenland. > **Seite 8**

Freizeit & Leben
Eröffnung
der Bewegungsarena. > **Seite 8**

Eisenstadt
Tourismusverband Leithaland
Büroeröffnung. > **Seite 9**

Gratulation
Auszeichnungen für
Ehrenamtliche. > **Seite 10**

PERSÖNLICHE WÖRTE



Liebe Hornsteinerinnen und Hornsteiner!

Die Marktgemeinde Hornstein feiert im Jahr 2021 ihr 750-jähriges Bestehen. Für dieses Jubiläumsjahr, in dem auch das Burgenland 100 Jahre Bestand feiert, ist neben einer spannenden und abwechslungsreichen Festwoche eine neue Ortschronik mit einem Bildband geplant.

Für die Koordination der Gesamtprojekte konnte GR Dietmar Wild gewonnen werden, für die Chronik zeichnet sich unser Historiker Dr. Günther Stefanits verantwortlich. Beiden gilt großer Dank und Anerkennung für ihre Mühen. Bereits einige interessierte Hornsteiner und Hornstein-Kenner haben sich bereit erklärt, für dieses Jubiläum ehrenamtlich mitzuwirken.

Nunmehr starten wir einen **Aufruf zur Mitarbeit** mit der Bitte, bei diesem historischen Ereignis helfend mitzuwirken.

Mit Vereinen, Betrieben, der gesamten Bevölkerung sowie

Interessierten soll ein Programm und für die Nachwelt ein eindrucksvolles Nachschlagewerk entstehen.

Wir freuen uns auf Ihre Rückmeldung und Ihr Mitwirken.

Mit lieben Grüßen

Ihr Bürgermeister
Christoph Wolf



750 JAHRE HORNSTEIN

In einer Verkaufsurkunde des Ortes Stinkenbrunn im Jahre 1271 fällt in der Beschreibung seiner Hottergrenzen bei der Aufzählung der Nachbarorte die Bezeichnung "terra Zorm".

Mit „terra“ wurde damals eine Siedlung bezeichnet. Folgen wir den dürftigen Angaben der Urkunde, so lag diese Siedlung, das heutige Hornstein, nördlich vom Hotter Stinkenbrunn im Tal und am Fuß des Leithagebirges. Im Gegensatz zu den anderen erwähnten Orten ist namentlich kein Besitzer erwähnt. Auch von einer Burg ist keine

Rede. Das Einzige, was eindeutig festgestellt wird, ist das Vorhandensein einer Siedlung namens "Zorm".

Der damals häufig vorkommende Geländename Zorm, Szorm oder Szarm ist eine Nebenform des magyarischen Hauptwortes "szarv" (= Horn) und bezeichnet ein gebogenes Rinnsal. Man könnte also "Zorm" mit "gebogener Wassergraben" übersetzen.

AUS DEM RATHAUS

Baumkataster für Hornstein

Auf Hornsteiner Hotter liegen ca. 1.000 Bäume, wovon sich 150 in der naturgeschützten Lindenallee befinden.

Aufgrund der fortgeschrittenen Altersstruktur vieler Bäume setzt nun die Gemeinde mit dem digitalen Baumkataster einen nachhaltigen Schritt in Richtung Baumpflege und Sicherheitsüberwachung.

Die Bäume werden nun erstmals einheitlich von der ARGE Baum erfasst und jährlich überprüft. Damit ist klar, welche Bäume gepflegt, geschnitten oder gefällt werden müssen. Gleichzeitig wird mit dem Naturschutzbund das „Nachsetz-Programm“ erarbeitet.

Derzeit werden 65 Pflanzstellen tiefengefräst und sodann neu mit passenden Bäumen für den öffentlichen Raum bepflanzt!



v. l. n. r.: Christoph Wolf (Bgm.), Stefan Pichler (ARGE Baum), Robert Szinovatz (Naturschutzbund)

Sozialprojekt „Nachbarschaftshilfe Plus“ in Vorbereitung

Lebensqualität. Überparteiliches Sozialprojekt für die ältere Bevölkerung ab 2019 geplant.

Nachbarschaftshilfe hat auch bei uns eine lange Tradition, gleichzeitig hat sich aber auch das Leben am Land verändert. Es gibt erfreulicherweise einerseits Zugezogene, andererseits müssen viele Jüngere beruflich auspendeln. Wenn man als ältere Person kein eigenes Auto oder keinen Führerschein hat, ist es dann manchmal gar nicht so einfach, tägliche Besorgungen in der Region zu erledigen.

Daher wird in Hornstein in den nächsten Monaten die Umsetzung eines zusätzlichen überparteilichen Sozialangebotes vorbereitet.

Ab 2019 sollen in unserer Gemeinde soziale Dienste - vorrangig für die ältere Bevölkerung - wie Fahr- und Begleitdienste zum Einkauf, zur medizinischen Versorgung, Spaziergehendienste, Besuchsdienste - angeboten, von angestellten MitarbeiterInnen koordiniert und von Ehrenamtlichen ausgeführt werden. Diese Dienste sind für BürgerInnen unserer Gemeinde gratis, die Kosten werden von der Gemeinde getragen und das Land leistet eine Co-Finanzierung. Das Projekt wird im Rah-

men einer überparteilichen Gemeindekooperation mit benachbarten Gemeinden und über einen gemeinnützigen Trägerverein organisiert. Es soll eine Ergänzung zum bereits bestehenden vielfältigen Sozialangebot in Hornstein sein und das Leben in unserer Gemeinde noch attraktiver machen.

Im Mittelburgenland läuft das Projekt bereits seit 2014 erfolgreich, wurde mehrfach ausgezeichnet und erleichtert den Alltag für Viele.

Bürgermeister Mag. Christoph Wolf: „Ich finde die Idee toll, weil wir frühzeitig auf den demografischen Wandel reagieren möchten. Es ist mir ein großes Anliegen, für die ältere Bevölkerung in unserer Gemeinde die Lebensqualität zu erhalten. Nun möchten wir ein ergänzendes Angebot starten und dazu alle Interessierten gut informieren und einbinden. Der Gemeinderat wird über dieses Projekt beraten!“



ILLEGALES ABSTELLEN VON FAHRZEUGEN AUF ÖFFENTLICHEM GRUND

Aufgrund vermehrter Beschwerden weisen wir darauf hin, dass Kraftfahrzeuge nur auf öffentlichem Grund abgestellt werden dürfen, wenn gültige Kennzeichen angebracht sind.

Unter Verwendung eines Kraftfahrzeuges ist nicht nur das Lenken, sondern auch das Abstellen und Parken gemeint. Der bloße Umstand, dass ein Fahrzeug ohne gültiges Kennzeichen auf einer öffentlichen Verkehrsfläche abgestellt wird, lässt bereits die Entfernung durch die zuständige Behörde ohne weitere Aufforderung zu.

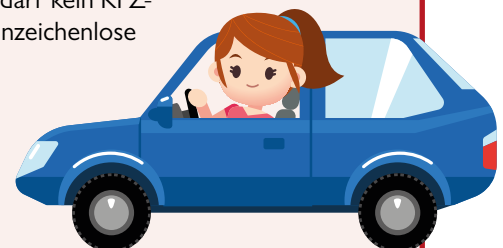
Gemäß § 89a StVO (Entfernung von Hindernissen) hat der Lenker für die eheste Entfernung des Fahrzeuges von der Fahrbahn zu sorgen, unabhängig davon, ob mit einem Fahrzeug wegen einer Betriebsstörung die Fahrt nicht fortgesetzt werden kann. Die Entfernung ist, bei einem ohne Kennzeichentafeln abgestellten Kraftfahrzeug, ferner ohne weiteres Verfahren zu veranlassen.

Um eine Bewilligung für das Abstellen von KFZ mit Wechselkennzeichen zu erhalten, darf kein KFZ-Abstellplatz auf Eigengrund vorhanden sein. Ist ein Abstellplatz vorhanden, ist das kennzeichenlose KFZ unbedingt auf Eigengrund abzustellen.

Die Gebühren für den Bescheid für das Abstellen auf öffentlichem Grund betragen:

- € 14,30 Eingabegebühr für das Ansuchen
- € 3,90 Gebühren pro Bogen Beilage (Kopie der Zulassungsscheine)
- € 53,10 pro angefangenem Monat (maximal € 750,00)

Bewilligungen werden grundsätzlich nicht ausgestellt, maximal jedoch nur für ein Jahr. Danach ist neuerlich anzusuchen.



„GEMEINSAM.SICHER in Österreich“

...ist eine Neuausrichtung der Polizei in Österreich.



Die Initiative „GEMEINSAM.SICHER in Österreich“ fördert und koordiniert den Sicherheitsdialog zwischen Bürgern, Gemeinden und der Polizei mit dem Ziel, gemeinsam als Gesellschaft des Hinsehens und aktiven Handelns die Sicherheit zu erhöhen.

Gemeinsam können wir mehr Sicherheit erreichen.

Wenn die Polizei gerufen wird, ist es meist schon passiert. Mit der Initiative GEMEINSAM.SICHER in Österreich setzen wir jetzt schon früher an, damit negative Entwicklungen früh erkannt werden oder nicht entstehen.

Aktive Miteinbeziehung der Zivilgesellschaft in die Gestaltung der Inneren Sicherheit!

Die Polizei startet Sicherheitspartnerschaften: Die Sicherheitspartner tauschen regel-

mäßig Informationen aus und ergreifen Maßnahmen - jeder in seinem Bereich. Erkannte Probleme im Bereich der Sicherheit werden gemeinsam mit verschiedenen Sicherheitspartnern gelöst. Bürgerinnen und Bürger können dabei die Sicherheit in ihrem Lebensumfeld selbst aktiv mitgestalten.

Ziele

- Polizei als Ansprechpartner für alle sicherheitsrelevanten Anliegen der Bevölkerung
- Verstärkte Präsenz der Polizei und Intensivierung der Kommunikation zwischen Polizei und Zivilgesellschaft
- Bürgerinnen und Bürger bekommen die Möglichkeit, an der Lösung ihres Sicherheitsproblems in einem gemeinsamen Prozess aktiv mitzuwirken
- Sicherheit soll aus der Zusammenarbeit

aller Betroffenen bzw. Zuständigen heraus entstehen – „gesamtgesellschaftliche Verantwortung“

- Erhöhung der Sicherheit und des subjektiven Sicherheitsgefühls der BürgerInnen
- Freiwillige und ehrenamtliche Mitwirkung von BürgerInnen als Sicherheitspartner
- Stärkung des Vertrauens in die Polizeiarbeit

Gemeinsam sicher – Sicherheit gemeinsam gestalten



Sicherheitspartner:

Johann Schobl (Foto): 0664 202 88 73
 Fehring David: 0664 963 76 23
 Gsellmann Barbara: 0660 510 22 35
 Jaitz Stefan: 0664 99 88 282
 Pratl Judith: 0660 592 82 59
 Szinovatz Robert: 0664 21 66 413
 Szoldatics Wolfgang: 0699 10 12 43 68



GEMEINSAM.SICHER GEGEN FAHRRADDIEBSTÄHLE



Kostenlose Fahrradcodieraktion bei der Landessicherheitszentrale Burgenland

Mit der Codieraktion haben Sie die Möglichkeit, Ihr Fahrrad – egal ob Rennrad, Mountain- oder Trekkingbike, Kinderfahrrad oder E-Bike - bei der Landessicherheitszentrale Burgenland (LSZ) ONLINE registrieren zu lassen. Nach Registrierung erhalten Sie per Post einen witterungsbeständigen, schwer ablösbaren Codierungsaufkleber, den Sie am Rahmen Ihres Fahrrads anbringen sollten.

Somit können bei Auffinden eines gestohlenen Fahrrads durch die Polizei die Daten bei der LSZ eruiert und die Eigentümer informiert werden.

Registrierung

- Erfolgt über das Webportal www.sicheresburgenland.at unter „Fahrradcodieraktion“
- Durch Ausfüllen der persönlichen Daten (Personen- und Fahrradaten)
- Sie können ein Foto Ihres Fahrrades optional hochladen.

Bei Datenänderungen, Datenauskunft, Verkauf, Diebstahl etc. kontaktieren Sie bitte die LSZ.

Anbringung des Aufklebers

Der Aufkleber sollte an einer gut sichtbaren Seite am Fahrrad angebracht werden - entweder am oberen Rahmen in Fahrtrichtung oder am oberen Ende des Rohres, in dem die Sattelstütze steckt.

Diebstahlssicherungen

Mit Bügelschlössern ab 12 mm Rohrstärke, Panzerkabelschlössern oder Stahlketten gesicherte Fahrräder bilden gemeinsam mit einem Aufkleber einen guten Schutz gegen Diebstahl.



Eine sichere Fahrt mit Ihrem Fahrrad wünscht Ihnen Ihr GEMEINSAM.SICHER – Team

Ihre Polizei – immer für Sie da!



BÜRGERINFO ABWASSER

Das WC ist kein Mistkübel!

Impressum | ARGE Abwasser Burgenland (ARGE AWB) - 2018
www.arge-awb.at | Konzeption und Layout: grafik&design schlägl
Bilder: Stadtentwässerung Hannover, BMV, AIZ

Sehr geehrter Kanalbenutzer, werte Kanalbenutzerin!

Entsorgen Sie keine Abfälle über die Toilette oder sonstige Abwasserabläufe in die Kanalisation!

Wie die Abfälle richtig zu entsorgen sind, ist aus der umseitigen Tabelle ersichtlich. Alle Abfälle verursachen erhebliche Betriebsprobleme im öffentlichen Kanalsystem und in der Kläranlage. Wenn Sie Abfälle richtig entsorgen, erleichtern Sie dem Betriebspersonal die Arbeit und helfen mit, Kosten zu sparen, die Sie sonst über eine Erhöhung der Kanalbenutzungsgebühr mittragen müssten. Tipps für die richtige Abfallentsorgung finden Sie in dieser Bürgerinfo.

Auftretende Betriebsprobleme:

Die falsche Entsorgung von Abfällen über den Kanal verursacht Betriebsprobleme wie z.B.:

- Ablagerungen bzw. Verstopfungen im Kanal
- Ausfall von Pumpen durch Verstopfung
- Erhöhter Abfallanfall in der Kläranlage
- Störungen im Kläranlagenbetrieb
- Fettablagerungen
- Explosionsgefahr



Werden Küchenabfälle und Speisereste über den Kanal entsorgt, so nimmt die Rattenplage im Kanalnetz zu. Unsere Mitarbeiter müssen den Kanal mit hohem Aufwand reinigen und Verstopfungen beseitigen.

Wohin mit dem Abfall? Unser Tipp:

In die Biotonne oder auf die eigene Kompostanlage:

- Küchenabfälle, Speisereste
- verdorbenes Obst und Lebensmittel

Auf keinen Fall mit Küchenabfallzerkleinerern über den Kanal entsorgen!

In die Fettsammelbehälter (FETTY bzw. NÖLI):

- gebrauchtes Frittieröl, Altspeseöle
- Bratfett und Schmalz

Über eigene Hygienebehälter in den Restmüll:

- Feuchttücher (feuchtes Toilettenpapier, Reinigungstücher, Babypflegetücher, etc.)
- Sonstige Hygieneartikel (Damenhygiene, Wattestäbchen, Kosmetiktücher, etc.)
- Windeln

Bitte eigene Abfallbehälter im WC/Bad aufstellen und benützen!



August 2018

Woche 31 | 30.07. – 05.08.18

MI 01.08.2018 **Lern- und Konzentrations-Training für Schüler und Schülerinnen** - Karmella Michlfeit M.A., Praxisgemeinschaft Gesundheitswerkstatt, Am Zimmermannberg 11 - 15:00 Uhr bis 15:30 Uhr, Anmeldung unter 0650/3180015 oder www.stark-mental.com/schule-kinder

MI 01.08.2018 **FaYo-Faszien Yoga nach Liebscher & Bracht** - Karmella Michlfeit M.A., Praxisgemeinschaft Gesundheitswerkstatt, Am Zimmermannberg 11 - 17:00 Uhr bis 18:00 Uhr, Kostenloses Schnuppertraining beim ersten Besuch. Anmeldung unter 0650/3180015 oder www.institut-mika.com

MI 01.08.2018 **Eltern-Info/Beratung vor einvernehmlicher Scheidung** - Karmella Michlfeit M.A., Praxisgemeinschaft Gesundheitswerkstatt, Am Zimmermannberg 11 - 18:00 Uhr bis 19:00 Uhr, Anmeldung unter 0650/3180015 oder www.institut-mika.com

SA 04.08.2018 **Erste Hilfe Auffrischkurs 8 Stunden** - Samariterbund Rettungsstelle, Schmankerlweltheuriger, Rechte Hauptzeile 5 - 09:00 Uhr bis 18:00 Uhr, Erste Hilfe Auffrischkurs - 8 Stunden Anmeldungen unter: Rettungsdienstschule.bgld.samariterbund.net oder unter Tel. 02618/62082-184

SA 04.08.2018 **Lindenfest** - SPÖ Ortsgruppe Hornstein, Lindenallee, Friedhofgasse - ab 15:00 Uhr Kinderprogramm mit dem Spielebus der Kinderfreunde Burgenland, Hüpfburg, Trampolin, basteln, malen, schminken und vielem mehr... Ab 16:00 Uhr Kasperl, ab 19:00 Uhr Tanzmusik von Hermann „Capitano“ Kaml

SO 05.08.2018 **Laufen für Anfänger und Fortgeschrittene** - HORNSTEIN bewegt, Föhrenwald - 08:00 Uhr, Treffpunkt beim Pavillon, jeden Sonn- und Feiertag

Woche 32 | 06. – 12.08.18

MO 06.08.2018 **Bewegt im Park Hornstein - Zumba** - HORNSTEIN bewegt, Reitschule - 17:30 Uhr, Zumba: Rhythmische Bewegungen zu lateinamerikanischer Musik. Das Tanz-Fitnessprogramm kann jeder alleine ohne Partner ausüben und fordert vor allem den „Core-Bereich“ und die Koordination. Eine kurze Tanzpause im Alltagsstress!

DI 07.08.2018 **Schmerzfrei Gruppe "Rücken"** - Schmerzfrei Praxis, Ortsmitte 4 - 19:30 Uhr, Anmeldung telefonisch unter: 0650/4883465

MI 08.08.2018 **Lern- und Konzentrations-Training für Schüler und Schülerinnen** - Karmella Michlfeit M.A., Praxisgemeinschaft Gesundheitswerkstatt, Am Zimmermannberg 11 - 15:00 Uhr bis 15:30 Uhr, Anmeldung unter 0650/3180015 oder www.stark-mental.com/schule-kinder

MI 08.08.2018 **FaYo-Faszien Yoga nach Liebscher & Bracht** - Karmella Michlfeit M.A., Praxisgemeinschaft Gesundheitswerkstatt, Am Zimmermannberg 11 - 17:00 Uhr bis 18:00 Uhr, Kostenloses Schnuppertraining beim ersten Besuch. Anmeldung unter 0650/3180015 oder www.institut-mika.com

SA 11.08.2018 **Funcourt Turnier** - Junge ÖVP Hornstein, Funcourt, Friedhofgasse - 19:00 Uhr

SO 12.08.2018 **Laufen für Anfänger und Fortgeschrittene** - HORNSTEIN bewegt, Föhrenwald - 08:00 Uhr, Treffpunkt beim Pavillon, jeden Sonn- und Feiertag

Woche 33 | 13. – 19.08.18

MO 13.08.2018 **Bewegt im Park Hornstein - Dancehall** - HORNSTEIN bewegt, Reitschule - 17:30 Uhr, Dancehall: zu karibischen Klängen werden sehr körperbetonten Bewegungen und Schritte ausgeführt. Trainiert den ganzen Körper

DI 14.08.2018 **Schmerzfrei Gruppe "Kopf/Nacken"** - Schmerzfrei Praxis, Ortsmitte 4 - 19:30 Uhr, Anmeldung telefonisch unter: 0650/4883465

MI 15.08.2018 **Lern- und Konzentrations-Training für Schüler und Schülerinnen** - Karmella Michlfeit M.A., Praxisgemeinschaft Gesundheitswerkstatt, Am Zimmermannberg 11 - 15:00 Uhr bis 15:30 Uhr, Anmeldung unter 0650/3180015 oder www.stark-mental.com/schule-kinder

MI 15.08.2018 **FaYo-Faszien Yoga nach Liebscher & Bracht** - Karmella Michlfeit M.A., Praxisgemeinschaft Gesundheitswerkstatt, Am Zimmermannberg 11 - 17:00 Uhr bis 18:00 Uhr, Kostenloses Schnuppertraining beim ersten Besuch. Anmeldung unter 0650/3180015 oder www.institut-mika.com



Termine für das kommende Amtsblatt und Artikel bis 15. des Monats an:

post@hornstein.bgld.gv.at

MI 15.08.2018 Laufen für Anfänger und Fortgeschrittene - HORNSTEIN bewegt, Föhrenwald - 08:00 Uhr, Treffpunkt beim Pavillon, jeden Sonn- und Feiertag

SA 18.08.2018 Bauernmarkt - Hornsteiner Landwirtschaftliche Gesellschaft, Rathausplatz - 09:00 Uhr bis 12:00 Uhr

SO 19.08.2018 Laufen für Anfänger und Fortgeschrittene - HORNSTEIN bewegt, Föhrenwald - 08:00 Uhr, Treffpunkt beim Pavillon, jeden Sonn- und Feiertag

Woche 34 | 20. – 26.08.18

MO 20.08.2018 Bewegt im Park Hornstein - Body Work - HORNSTEIN bewegt, Reitschule - 17:30 Uhr, Body Work: Ein hoch-intensives Intervall welches funktionelle Kraft, Beweglichkeit und Stabilisation, Balance im Fokus hat und bewusst auf die Kern-Muskulatur (Rumpf, Bauch, Rücken) aufbaut.

DI 21.08.2018 Treffen der jungen Briefmarkensammler - 1. Bgld. Philatelistenverein, Alte Schule, Ortsmitte 2 - 15:30 Uhr bis 17:00 Uhr, Für Jugendliche von 8 bis 18 Jahren. Die Veranstaltung ist kostenlos und wird von den Jugendleitern der 1. Bgld. Philatelistenvereines und der Gemeindebücherei organisiert.

DI 21.08.2018 Schmerzfrei Gruppe "Hüfte/Beine" - Schmerzfrei Praxis, Ortsmitte 4 - 19:30 Uhr, Anmeldung telefonisch unter: 0650/4883465

MI 22.08.2018 Lern- und Konzentrations-Training für Schüler und Schülerinnen - Karmella Michlfeit M.A., Praxisgemeinschaft Gesundheitswerkstatt, Am Zimmermannberg 11 - 15:00 Uhr bis 15:30 Uhr, Anmeldung unter 0650/3180015 oder www.stark-mental.com/schule-kinder

MI 22.08.2018 FaYo-Faszien Yoga nach Liebscher & Bracht - Karmella Michlfeit M.A., Praxisgemeinschaft Gesundheitswerkstatt, Am Zimmermannberg 11 - 17:00 Uhr bis 18:00 Uhr, Kostenloses Schnuppertraining beim ersten Besuch. Anmeldung unter 0650/3180015 oder www.institut-mika.com

DO 23.08.2018 Sommerheuriger - Pensionistenverband Ortsgruppe Hornstein, Hof im Forsthaus, Rechte Hauptzeile 22:00 - 15:00 Uhr

DO 23.08.2018 Treffen der jungen Briefmarkensammler - 1. Bgld. Philatelistenverein, Alte Schule, Ortsmitte 2 - 15:30 Uhr bis 17:00 Uhr, Für Jugendliche von 8 bis 18 Jahren. Die Veranstaltung ist kostenlos und wird von den Jugendleitern der 1. Bgld. Philatelistenvereines und der Gemeindebücherei organisiert.

FR 24.08.2018 bis MI 29.08.2018 Heuriger Wolf - Heuriger und Buschenschank Wolf, Sandäckerweg 3

SO 26.08.2018 Laufen für Anfänger und Fortgeschrittene - HORNSTEIN bewegt, Föhrenwald - 08:00 Uhr, Treffpunkt beim Pavillon, jeden Sonn- und Feiertag

Woche 35 | 27.08. – 02.09.18

MO 27.08.2018 Bewegt im Park Hornstein - Zumba - HORNSTEIN bewegt, Reitschule - 17:30 Uhr, Zumba: Rhythmische Bewegungen zu lateinamerikanischer Musik. Das Tanz-Fitnessprogramm kann jeder alleine ohne Partner ausüben und fordert vor allem den „Core-Bereich“ und die Koordination. Eine kurze Tanzpause im Alltagsstress!

DI 28.08.2018 Schmerzfrei Gruppe "Schulter/Arme" - Schmerzfrei Praxis, Ortsmitte 4 - 19:30 Uhr, Anmeldung telefonisch unter: 0650/4883465

MI 29.08.2018 Lern- und Konzentrations-Training für Schüler und Schülerinnen - Karmella Michlfeit M.A., Praxisgemeinschaft Gesundheitswerkstatt, Am Zimmermannberg 11 - 15:00 Uhr bis 15:30 Uhr, Anmeldung unter 0650/3180015 oder www.stark-mental.com/schule-kinder

MI 29.08.2018 FaYo-Faszien Yoga nach Liebscher & Bracht - Karmella Michlfeit M.A., Praxisgemeinschaft Gesundheitswerkstatt, Am Zimmermannberg 11 - 17:00 Uhr bis 18:00 Uhr, Kostenloses Schnuppertraining beim ersten Besuch. Anmeldung unter 0650/3180015 oder www.institut-mika.com

DO 30.08.2018 Sonnenkraft Leithaland Infoveranstaltung - weitere Informationen folgen im nächsten Amtsblatt (Ausg. 8, 2018)

**IHRE TERMINE
IMMER BEI DER HAND!**

Zum Heraustrennen im Mittelteil.





Schulzeitungen zum Bunten Burgenland:

„Trockenrasen sind dort, wo bunte Blumen blühen und viele Schmetterlinge leben!“



Jetzt wissen die Kinder der Projektschulen 2018, die Volksschulen in Jois, Winden, Zurndorf, Hornstein und Siegendorf, wo die wahren Schätze in ihrer Gemeinde sind!

„Die Kinder sind plötzlich so gerne in die Schule gekommen, da war jeden Morgen was los“ erzählt Carmen Tritremmel, Lehrerin der 3b in Hornstein, über ihre Zeit mit dem Puppenhaus, in dem täglich neue Falter schlüpfen.

„Ein wirklich schönes Projekt in unserer Gemeinde!“ ist auch der Siegendorfer Bürgermeister Mag. Rainer Porics überzeugt. Er, ebenso wie der Hornsteiner Bürgermeister Mag. Christoph Wolf, waren Zeu-

gen, als knapp vor Schulschluss die individuellen Schulzeitungen an alle Schüler/innen, Lehrerinnen und Gemeinden der teilnehmenden Schulen ausgeteilt wurden.

Die Projektleiter/innen dieses Bewusstseinsbildungs-Projektes, Thomas Holzer und Julia Kelemen-Finan, hatten sichergestellt, dass von jedem Kind und jeder Lehrperson zumindest ein Porträt- oder „Action-Foto“ bei Aktivitäten am Trockenrasen in der Zeitung ist, was bei 42 Kindern allein in Siegendorf schon eine kleine Herausforderung war.

Die Begeisterung der Kinder machte die Mühe wert: „Das bin ja ich!“ „Ich bin sechs Mal drinnen!“ „Schau, das bin ich mit der Schlange!“ Die Schüler/innen studierten ihre Zeitungen sehr genau, auf der Suche nach coolen Fotos von ihnen. Alle waren sehr zufrieden! Schließlich hatten alle sehr aktiv zu diesem tollen Produkt beigetragen!

Aus den Schüler/innen waren in den knapp 3 Monaten wahre Trockenrasen-Experten geworden. Sie können nun bunte Blumen beim Namen benennen (Die Knollenplatterbse heißt jetzt „Rosalie“: schließlich duftet sie nach Rosen! Und „Mädchensüß“ für Mädesüß ist ja fast schon botanisch korrekt!), und wissen, dass man sich vor einem Ameisenlöwen nicht fürchten muss. Im Gegenteil, das kuriose kleine Insekt zeugt von Naturnähe!

Nach soviel begeistertem Hautkontakt mit Tieren und Pflanzen in der Natur sind Projektleiter und Pädagoginnen überzeugt: Diese Kinder werden sich einmal für den weiteren Schutz der Naturjuwelle vor ihrer Haustüre einsetzen!

www.buntesburgenland.at

Ansprechpersonen:

Dr. Julia Kelemen-Finan, DI Thomas Holzer:
office@naturschutzakademie.at,
Tel. 0680 3000 720



Eröffnung der Bewegungsarena Hornstein

Die Bewegungsarena in Hornstein wurde mit einem gemeinsamen Lauf offiziell eröffnet. Sechs markierte Bewegungstrecken auf Hornsteiner Hotter verlocken zu mehr Bewegung und gewähren einen Einblick in die vielfältige Landschaft Hornsteins.¹

Der Tourismusverband Hornstein (TVH) arbeitete im Jahr 2014 intensiv mit der Gemeinde zusammen, um die „Bewegungsarena Hornstein“ zu etablieren. Dabei wurden sechs Nordic-Walking und Laufstrecken am Gemeinدهotter Hornsteins geplant.

„Im Einvernehmen und in Zusammenarbeit mit allen Beteiligten (Gemeinde, TVH, Grundeigentümer, Jagdgesellschaft, Esterhazy) schaffen wir einen weiteren Schritt in Richtung SPORTORT Hornstein. Darauf



sind wir stolz und freuen uns auf viele ‚bewegte‘ Menschen in unserer Gemeinde,“ sind sich der damalige VBgm. Christoph Wolf und TVH-Obmann Stefan Jaitz einig.

In die Bewegungsarena-Karte sind die Sportstätten, Mountainbike-Strecken, Radwege und Wanderwege integriert, um in einer Karte alle Möglichkeit übersichtlich darzustellen. Die Pläne der Bewegungsarena gibt es kostenlos am Gemeindeamt oder beim Tourismusverband!

Um der digitalen Zeit zu entsprechen, existiert die Bewegungsarena ebenfalls im digitalen Bereich: Über QR-Codes können die Strecken auf Smartphones geladen werden, wodurch die Bewegungsarena online abrufbar ist!

Viele Sponsoren und Unterstützer beteiligten sich bei diesem ersten Bewegungsprojekt für Hornsteins Bevölkerung. Drei große Informations- und Übersichtstafeln wurden im Föhrenwald, beim Kreisverkehr und in der Seesiedlung errichtet und gelten damit als Ausgangs- und Treffpunkte für Sportbegeisterte.

¹ Bewegungstrecken:
shorturl.at/juCE5



Doris Szinovatz nimmt Abschied



Unsere Musikschuldirektorin nimmt Abschied und geht in den wohlverdienten Ruhestand. Mit einem großartigen Musical der Musikschule und Eva Probst wurde sie in einem sehr würdigen Rahmen verabschiedet.

Eröffnung Tourismusbüro



In der Fußgängerzone Eisenstadt eröffnete das Büro des vor zwei Jahren gegründeten Tourismusverbandes Eisenstadt-Leithaland. Ziel des gemeinsamen Verbandes von 13 Gemeinden ist der koordinierte und abgestimmte Auftritt unserer Region und das Herausarbeiten der wichtigsten touristischen Highlights um den Leithaberg.

Hornstein nutzt die Chance, die Vorzüge der guten Lage am Fuß des Leithagebirges zu präsentieren: den sanften Tourismus am Waldrand mit der Bewegungsarena, den Walderlebniswegen und den Mountainbikestrecken, die Nähe zum Neufelder See, die gute Auswahl an Kulinarik und Nahversorgern, die vielen historischen Sehenswürdigkeiten wie die Burgruine und den Schlossberg. Außerdem bietet Hornstein als Sport-Ort ausreichend Möglichkeiten für Bewegung, beginnend beim großen Spielplatz, über Tennis und Fußballplatz bis zur BMX-Bahn ist eine tolle Infrastruktur für sortbegeisterte vorhanden.

Jazzbrunch in der Seesiedlung



Der vor kurzem neu konstituierte Seesiedlerverein organisierte seinen ersten Jazzbrunch am Vereinsdreieck der Hornsteiner Seesiedlung.

Die vielen Gäste und Bewohner waren begeistert. Alfred Römer und sein Vorstandsteam sorgen zukünftig für viel Bewegung und Veranstaltungen am See, die von Bürgermeister Christoph Wolf unterstützt und begrüßt werden.

Kindergemeinderat: Neue Sitzgarnituren



Der Kindergemeinderat tagte heuer erstmals in Hornstein. Viele Kinder sprachen sich unter anderem für Sitzgelegenheiten im Garten der Volksschule aus. Jugendgemeinderätin Christine Rosner und Bürgermeister Christoph Wolf nahmen sich dieser Idee an und bestellten fünf Sitzgarnituren, die nun geliefert wurden. Damit wurde bereits die zweite Forderung unserer Kinder umgesetzt, das Hornstein-Memory ist bereits in Arbeit!

Neues vom Sprachkurs

Der Deutschkurs, der am 12. März 2018 in den Kursräumen am Sportplatz in Ebenfurth begann, erfreut sich nach wie vor großer Beliebtheit. 28 MitarbeiterInnen mit Zuwanderungsge-



schichte aus Hornstein und den Nachbargemeinden werden in zwei Gruppen (Anfänger und Fortgeschrittene) und einer Kleingruppe zur Alpha-Betisierung an drei Tagen in der Woche zu jeweils drei Stunden unterrichtet.

Die TeilnehmerInnen kommen von vier Kontinenten und aus 17 Ländern (Afghanistan, Bosnien, Brasilien, Bulgarien, Iran, Kirgistan, Kroatien, Kuba, Polen, Serbien, Slowakei, Südafrika, Syrien, Thailand, Türkei, Ukraine und Ungarn). Im Juli und August macht der Kurs Sommerpause, am 17. September wird diese erfolgreiche Integrationsmaßnahme fortgesetzt.

Sommerfest im Pflegeheim



Beim jährlichen Sommerfest im Altenwohn- und Pflegeheim STEINBRUNN besuchten Bgm. Christoph Wolf und Bgm. Thomas Kittelmann die Bewohner, ihre Angehörigen, das Pflegepersonal und Chefin Petra Thek. Der Hornsteiner Bürgermeister nutzte die Gelegenheit, mit den Hornsteiner Bewohnern zu plaudern. Für beide Bürgermeister steht fest, dass die hohe Qualität der Pflege und Betreuung erhalten bleiben muss und das pflegende Angehörige bestmöglich unterstützt werden sollen!

Den Mitarbeitern und der Leitung gebührt großer Dank für ihren Einsatz und ihre familiäre Betreuung!

WIR GRATULIEREN



VERABSCHIEDUNG VON DORIS SZINOVATZ

Wir sagen Danke für all die tollen Vorführungen und Konzerte und wünschen Doris einen entspannten und wohlverdienten Ruhestand.

Doris Szinovatz war 24 Jahre Direktorin der Musikschule Hornstein.



vlnr: Andreas Kopinits, Günther Kaiser, Franz Danek

TENNISVEREIN HORNSTEIN HAT NEUEN OBMANN

Andreas Kopinits übernimmt die Obmannschaft des Tennisvereins Hornstein von Günther Kaiser, der nach 10 Jahren seine aktive Funktion in jüngere Hände legt. Ein verjüngter Vorstand wird von erfahrenen Funktionären unterstützt. Das neue Team an der Spitze von 60 Mitgliedern und 72 Jugendlichen hat Vieles in organisatorischer und sportlicher Hinsicht vor!

2018: Jahr des Ehrenamtes



Im Burgenland hat die Freiwilligen- und Vereinsarbeit, wie auch sonst in Österreich, traditionell einen hohen Stellenwert im gesellschaftlichen Zusammenleben.

Alleine in Hornstein gibt es über 40 Vereine und Organisationen mit zahlreichen Ehrenamtlichen, die mit ihrem Einsatz und Engagement unsere Gemeinde lebenswert machen. Von Sport über Kultur bis hin zur Feuerwehr schaffen die Freiwilligen

Angebote für alle Generationen und leisten Großartiges – Tag für Tag.

Stellvertretend für unsere vielen Fleißigen nominierte Bgm. Christoph Wolf für die Auszeichnung durch das Land Burgenland Judith Pratl vom Pensionistenverband, Günther Kaiser vom Tennisverein und Heinz Pogats vom Tischtennisverein. Wir gratulieren sehr herzlich zur Ehrung durch das Land Burgenland!

NEUE ÖFFNUNGSZEITEN DER RAIFFEISENBANK HORNSTEIN

Montag:

08:00 - 12:00 Uhr

Dienstag:

13:00 - 16:00 Uhr

Mittwoch:

08:00 - 12:00 Uhr und

13:00 - 16:00 Uhr

Donnerstag:

geschlossen

Freitag:

08:00 - 12:00 Uhr und

13:00 - 16:00 Uhr





HORNSTEINER HOBBYFOTOGRAFEN ZEIGEN IHRE LIEBLINGSBILDER

Die alljährliche Ausstellung findet auch heuer wieder statt:

**Freitag, 19. Oktober bis
Sonntag, 21. Oktober 2018.**

Die Organisation wird wieder Fritz Miedler übernehmen. Eingeladen sind alle Hornsteinerinnen und Hornsteiner, die gerne fotografieren und glauben, dass ihre Fotos auch für Andere interessant sein könnten.

Um die Ausstellung planen zu können, ist eine kurze Vorbesprechung notwendig. Der Termin dafür ist Donnerstag, der 20. September um 19 Uhr in der Alten Schule, 1. Stock Mehrzweckraum. Bei Verhinderung bitte sich mit Herrn Miedler bis zu diesem Zeitpunkt zu besprechen. Tel. 069910768628, fritzmiedler@gmail.com

Wir bitten um Verständnis, dass nach dem 20. September einlangende Meldungen nicht mehr berücksichtigt werden können.

Bei der Firma Fotoartist, Fuchshuber in Neufeld wird ab 21. September eine Liste der Teilnehmer aufliegen. Jeder, der auf der Liste steht, bekommt bis zu 20 Vergrößerungen A4.

ACHTUNG: Auf der Liste können nur Nennungen aufgenommen werden, die bis zum 20. September bei Herrn Miedler einlangen!

Das **Aufhängen der Fotos** erfolgt am **Donnerstag, den 18. Oktober ab 18 Uhr.**



Ein Fest für die ganze Familie in der Lindenallee

ab 15:00 Uhr Kinderprogramm
mit dem Spielebus der Kinderfreunde Burgenland, Hüpfburg, Trampolin, basteln, malen, schminken und vielem mehr...

ab 16:00 Uhr Kasperl



**ab 19:00 Uhr Tanzmusik von
Hermann „Capitano“ Kaml**

Kaffee &
Kuchen
von den
SPÖ Frauen

Vizebürgermeister Mag. Florian Hofstetter
und die SPÖ Hornstein laden Sie zu dieser
Veranstaltung herzlich ein.

Für Speis & Trank
ist gesorgt

Ersatztermin bei Schlechtwetter 5. August 2018 ab 10:00 Uhr Frühschoppen

www.spoehornstein.at www.facebook.com/spoehornstein office@spoehornstein.at
SPÖ Hornstein, Goldbergweg 1, 7053 Hornstein Foto: Rudi Schmidt

**Liebe Hornsteiner Pensionistinnen,
liebe Pensionisten,** liebe Freundinnen
und Freunde. Die Pensionisten Ortsgruppe
Hornstein veranstaltet im Juli und August
2018 jeweils einen Heurignachmittag u.
freut sich jetzt schon auf Euer Kommen.

Sommerheurigen der PVÖ Ortsgruppe Hornstein im Hof des Forsthauses



**am Donnerstag
23. August 2018
Beginn 15 Uhr**

Für köstliche Speisen und kalte Getränke sorgt
das Team des PVÖ Hornstein.

Der Vorstand der PVÖ Ortsgruppe Hornstein freut sich
die Heurignachmittage mit Euch gemeinsam, bei
netter Plauderei, verbringen zu können.

PVÖ Obfrau Judith Prati 06605928259



RAIFFEISEN. DEIN BEGLEITER.



HECHT

GEIL!

**HOL DIR DEIN
JUGENDKONTO
MIT GRATIS
JBL CLIP 2 SPEAKER.**

raiffeisenclub.at/hechtgeil



Ab 14 Jahren, in allen teilnehmenden Raiffeisenbanken, solange der Vorrat reicht.

ÖFFNUNGSZEITEN



BÜRGERSERVICESTELLE

Rathausplatz 1

MO bis DO 7:00 – 12:00 Uhr
FR 7:00 – 18:00 Uhr

T 02689 2225

E post@hornstein.bgld.gv.at

Fachgespräche nur nach telefon. Terminvereinbarung.

ALTSTOFFSAMMELSTELLE

Industriestraße II/10

von 1. April bis 31. Oktober:

MI 16:00 – 19:00 Uhr
SA 7:00 – 14:00 Uhr

BMV-Mülltelefon: 0800 806 154

Umweltdienst Bgld.: 02612 42120-0

Entsorgung der Abfälle gemäß des Burgenländischen Müllverbandes und Umweltdienstes Burgenland.

BÜCHEREI

Alte Schule, Ortsmitte 2

DI 17:00 – 19:00 Uhr
FR 16:00 – 18:00 Uhr

KINDERGARTEN / KRIPPE

Schulgasse 10

MO bis FR 6:45 – 17:00 Uhr

T 02689 2226-33

E kindergarten@hornstein.bgld.gv.at

HORT - BETREUUNG

Frühbetreuung:

MO bis FR 7:00 – 7:45 Uhr

MO bis DO 11:45 – 17:00 Uhr
FR 11:45 – 14:45 Uhr

E kindergarten@hornstein.bgld.gv.at

ORTSBUS

MO bis DO 8:00 – 13:30 Uhr
FR 8:00 – 12:00 Uhr

Blutabnahme:

MO und DO ab 7:30 Uhr

T 0664 8720207

FUNCOURT TURNIER



HARD FACTS:

11.08.2018

TREFFPUNKT 18.30 UHR

ANPFIFF 19.00 UHR

MODUS 3 PLUS 1

NENNGELD EUR 25

FUNCOURT HORNSTEIN, FRIEDHOFGASSE

ANMELDUNG:

EMILY SLANINA

0664 2246866

EMILY.SLANINA28@GMAIL.COM



[@jvp.hornstein](https://www.instagram.com/jvp.hornstein)



[fb.com/jvp.hornstein](https://www.facebook.com/jvp.hornstein)